



DIARIO POLITICO Y DE INTERESES GENERALES

Editor y Administrador, EMILIO ALPIZAR A.

Apartado N° 799

Oficina de Redacción y Administración:
3ª Avenida Este, contiguo a Alsina

Teléfono N° 87

Este periódico saldrá todos los días, excepto los siguientes a los festivos
Toda la correspondencia debe dirigirse al Editor y Administrador

PRECIOS DE SUSCRIPCION:

Un mes	1.00
Número suelto	5 céntimos
Número atrasado	10
Avisos: precio convencional	

Año II

San José, C. R., domingo 15 de febrero de 1914

No. 113

El Gesto

(Fragmento del libro, "Mora")

Fué el legendario duelo de Goliath. También en esta vez salió triunfante la piedra de David, porque estaban condensados en ella la Justicia de Dios y el Derecho de los Hombres, que no parecen nunca, aún cuando a veces parezcan aplastados por la masa brutal de los gigantes. También en esta vez el gesto del pastor determinó la salvación de un pueblo. Y es ese gesto el que ha quedado mayestático en el bronce de la historia como un perfil de luz para Centro América.

Perfil de luz bastante para disipar muchas sombras: sombras caliginosas de traición amontonadas en torvas conciencias; sombras de miedo que han hecho temblar nuestro corazón cuando hemos oído el nuevo trotar del bucanero en marcha; sombras de vergüenza al contemplar los hijos de los héroes vendiendo por un puñado de oro las llaves de la patria... Perfil de luz bastante que parezca iniciar una aurora y nos haga olvidar las pesadillas trágicas de la noche imperante, para no ver en el horizonte enano sino el gesto relivido del prócer, todavía con aliento suficiente para removerse en sus cenizas y marcar desde la tumba el rumbo del honor!

**

Pocas voluntades han podido moldearse, en lucha con el infortunio, como la del patriota salvador de la patria. Educado y fortalecido en la escuela del trabajo, su paso por el poder público significa una serie de luchas contra las fuerzas ciegas del Destino, como si fueran una preparación inicial para la lucha posterior contra los hombres, a veces más fatales y más ciegos que el Destino mismo.

Ya en 1848 aparece la silueta del caudillo de hombres, asumiendo el poder supremo del Estado durante la insurrección de Alajuela. Desde entonces principia a tomar temple el acero; su proclama militar de esa fecha insinúa ya la figura de un conductor de victorias: «Costarricenses: enorgullecido de vuestro valor, yo, en nombre de la patria que habéis salvado, os doy gracias. Todos habéis mostrado ser dignos hijos del suelo en que nacisteis». Dentro de la pompa de las proclamas napoleónicas, el héroe de la voluntad germinaba.

La tierra misma, en espasmos de rebeldía, pareció poner fragua al temple de su carácter. San José sintió las desgarraduras de un terremoto. El varón ecuánime y sereno permaneció de pie, firme y tranquilo, sobre las trepidaciones mismas del suelo que vacilaba. Y acudido solícito a poner ungüento de piedad sobre las heridas de la ciudad doliente.

El Señor parecía probar la virtud del Héroe, como la paciencia del varón bíblico. Y pústulas malignas, úlceras de viruela mortal, consumían las carnes del pueblo lacerado, como si fuera un nuevo Job marcado por el dedo de Jeová. Vuelos asoladores de langostas ponían sudario sobre las óptimas cosechas y asomaba en los cortijos ante florecientes el fantasma lívido del hambre. Era como si hubiesen reaparecido sobre el haz de la tierra las siete plagas de los tiempos faraónicos.

Sólo un momento pareció flaquear la contestura moral del Héroe: ante sus gestos de Quijote, la conspiración fermentaba sorda y laboriosa en el estómago de Sancho. También Jesús, «en el pavor del huerto», tembló en su deleznable naturaleza humana cuando sintió de cerca el próximo contacto de los hombres. Mora renunció el poder sobre el cual graznaban los cuervos y abandonó la Presidencia de la República: el Congreso no aceptó la abdicación del prócer y le ofreció todo su apoyo para asegurar la paz y el orden del Estado. En 1853 aparece con nueva elección del pueblo costarricense y se manifiesta con la energía y la voluntad de los hombres de acción. El Héroe se había formado, y el drama se cuajaba en el horizonte.

Pavoroso rumor, como de torrente despeñado, se avecinaba desde las regiones del Norte. Era la conquista de los aventureros rubios: era la invasión del filibusterismo audaz, que resucitaba las hazañas de los piratas de Sir Drake. Nicaragua había caído bajo la doble red de la fuerza y del engaño: entonces—¡ay! como ahora!—las pasiones criollas y el odio aborigen de las tribus fueron ancho campo para la entrada gloriosa del conquistador. Entonces—como ahora—el brazo del hermano contra el hermano formó el arco triunfal por donde pasó glorificado el enemigo extranjero...

**

Rafael Carrera en Guatemala, dentro de la más profunda noche de la teocracia, gobernaba al pueblo con los mismos procedimientos con que había manejado sus piaras de marranos en las llanuras de Mita. En El Salvador, el pueblo amado de Morazán, dormía alletargada la memoria del Mártir y se proyectaba, tétrica y envilecedora, la sombra del Porquero presidencial. Prolongada siniestramente hasta Honduras, acababa de lanzar de la Presidencia a Cabañas, a aquella «flor y nata» del patriotismo, «caballero sin tacha y sin reproche», a quien sus mismos enemigos declaraban el «hombre más honrado de las cinco repúblicas de Centro América». En Nicaragua aullaban los partidos en lucha, empujados en una sangrienta guerra fratricida...

Así entró Walker en suelo centroamericano, entre los repiques de las campanas liberales de Chinandega, como años más tarde sus herederos galoneados, los bucaneros de la marina americana, entrarían a Managua entre los acordes marciales de las músicas conservadoras. Así, también como en aquella época, entre la pasividad o el miedo de los otros gobiernos, que vieron con indiferencia ciega el primer paso de la conquista. Sólo que en esta vez ya tú estabas muerto. ¡Oh Padre y Benemérito! y la sombra ha sido una sola de los márgenes del Suchiate hasta las riberas yanquizadas del Sixola. Y si tus hijos no se han removido, de dolor o de ira santa, es porque debe haber sido muy honda la fosa que te cavó la ingratitude y muy pesada la tierra que te echaron para ahogar tu grito hasta en la eternidad...!

**

Sólo el Héroe no dormía entre la sombra. Nubes de tempestad se cuajaban sobre el horizonte tenebroso. El suelo costarricense había temblado ya bajo el sordo trepidar de la falange conquistadora. Pero el Héroe velaba... Y oíd como vibraban los sonoros clarines de su alerta:

«Costarricenses: La paz, esa paz venturosa que, unida a vuestra laboriosa perseverancia, ha aumentado tanto nuestro crédito, riqueza y felicidad, está pérfidamente amenazada...

«Yo debo velar por vosotros, bien convencido de que en el instante del peligro, apenas retumbe el primer cañonazo de alarma, todos, todos os reuniréis en torno mío bajo nuestro libre pabellón nacional...»

Después...? ¿Quién no conoce ese drama doloroso en que un pueblo—como Dios—fué crucificado por sus propios hijos? ¿Quién no ha sentido en el corazón, leyendo la historia infortunada, aquella implacable sentencia de Henningsen sobre las ruinas de Granada, que ahora parecen escritas más indeleblemente sobre la ruina moral de todo un pueblo: «Aquí fué!?!» ¿Quién no ha llorado sobre los infortunios de los hermanos asesinados o esclavizados y aun sobre la memoria de los mismos traidores que purgaron su crimen? Esa historia es una lección; pero, como casi todas la de la vida, una lección estéril!

Sólo un hombre se puso de pie ante el desastre. Por eso fué el Héroe. Sólo por eso merece la consagración. Otros lucharon, otros también se incorporaron galvanizados por el ejemplo de la voluntad erguida, otros murieron. Pero el Héroe fué quien se enfrentó primero ante el alud, sin medir nunca fuerzas ni peligros. Era un pigmeo; estaba solo; no tenía ni armas, ni dinero, ni hombres; pero su honda estaba cargada con una Convicción y una Justicia, y Goliath tuvo que caer ante el aliento milagroso del pastor...

¿Para qué narrar la epopeya? Desgraciado el centroamericano que no la conozca.—«A las armas! Marchemos a Nicaragua... Marchemos a combatir por la libertad de nuestro hermano. Paz, Justicia y Libertad para todos... Quiero compartir con vosotros el peligro y la gloria...» Desde ese momento la pluma no puede escribir en consonancia con el poema heroico. Los capítulos son de sangre y de humo y de pólvora y de muerte y de gloria. Se llaman Santa Rosa, Rivas, San Jorge, La Virgen, El Castillo... ¿Habrán un centroamericano menguado que no caute esas estrofas dentro de su corazón? Escritas por la bayoneta en el fragor de santos combates, ¿qué puede la pluma degenerada sino romperse frente a la magestad de la obra redentora?

Porque son otros los tiempos y otros los hombres. Mercurio impera sobre Marte. Don Quijote ha sido desterrado, porque Sancho manda en absoluto sobre la Insulsa Barataria. ¿Qué podemos hacer,—oh ¡Benemérito!, sino dirigirte la oración que es compendio de todas las ansias y de todas las súplicas? «Padre Nuestro, que estás en los cielos...»

AUGUSTO C. COELLO

(De la revista Pandemónium).

Suscríbese a El Pabellón Rojo

De interés general

El negocio de los productores de café

Según un colega, el precio de \$ 23.00 por fanega es halagador; y afirma muy campante que a cada cosechero de café le quedan ocho colones libres de polvo y paja.

Vamos a hacer cuentas a fin de sacar a ese periódico del error de tal afirmación.

En toda la meseta central cultivada, en su mayor parte de café, el valor de cada manzana no baja de 1 500 colones. El producto de café, término medio, es de 12 fanegas; y si bien es cierto que hay cafetales que producen más, ello se debe al mucho abono, que cuesta bastante caro o cafetales de 3ª y 4ª cosecha; lo general es 12 por manzana. Intereses de \$ 1.500.00 al año = \$ 180.00 Cuatro deyerbas a \$ 8.00

cada una	32.00
Cogida y flete de 12 fanegas	72.00
Detalle de caminos	1.00
Resiembrar anualmente	5.00
Despallillar, deslanar, destruir, etc.	10.00
TOTAL	\$ 300.00

Valor de 12 fanegas a 23.00 colones fanega \$ 276.00
Diferencia en contra del cafetalero por manzana . . . \$ 24.00

He ahí la utilidad que deja a los cafetaleros, según los datos que dejamos apuntados y que pueden atestiguar quienes tengan cafetales y no estén interesados en desfigurar la verdad con fines de especulación

Tratados de comercio

La comisión del Senado aprueba varios tratados

Washington, 11.—La comisión de Relaciones Exteriores del Senado votó a favor de los tratados Inglaterra, Japón, Italia, España, Noruega, Suecia, Portugal y Suiza y los presentarán para su ratificación el 19 de febrero.

Política Rusa

Renuncia del primer ministro

San Petersburgo, 11.—El primer ministro Rokooff ha renunciado, no explicándose hasta la vez los motivos en que se basara su renuncia.

Novedades de policía

Alejandro Sandoval en completo estado de embriaguez quebró un vidrio en el establecimiento de comercio «El Nuevo Cometa». Por eso mereció los honores de venir escoltado hasta ponerlo en segura parte, y por eso este alto honor de *letrado* se le otorgó.

Como el anterior, Eduardo Muriello, que tuvo el valor inaudito de probar la altivez de su espíritu con faltas groseras a la señora Gertrudis Marin.

«Ese otro por andar en horas de la noche tirando puñados de maíz por las ventanas de las casas, diciéndoles gallinas a las señoritas.

Teatro Moderno

DOMINGO 15 DE FEBRERO - 1414

Extremo extraordinario de grandísimo éxito

!!! EL TESORO!!!

Cine-drama en 5 partes de 2000 metros, dos horas y media de continuas emociones y sensaciones.

Representado en el teatro el Dorado de Panamá 10 noches seguidas, despertando un entusiasmo siempre mayor.

— MATINEE A LAS 2.30 p. m. — Verdadero programa monstro

El Ministerio del cuarto amarillo

Grandioso drama político en 3 actos, representado últimamente en el Teatro Nacional por la Compañía Adams, con gran éxito.

Movimiento de hoteles

Imperial

Enwor Diman, de Tuariaba, Jesús Trejos, William Alechettren, de New York.

Internacional

J. Urthco, de Nicaragua.

ENFERMO

Desde algunos días se encuentra en cama, sufriendo pertinaz dolencia, el respetable caballero don Juan Bautista Quirós.

Hacemos votos porque recobre pronto la salud perdida.

Suscríbese a "El Pabellón Rojo"

Teatro Variedades

DOMINGO 15 DE FEBRERO

GRAN MATINEE A LAS 2 Y 30 P. M.

SELECCIONADO PROGRAMA

Los sin par y ovacionados artistas

— FLORENCE Y MECHERINI —

Sorprenderán hoy al culto público de esta ciudad con la perfecta ejecución de bellísimos bailes internacionales, con los cuales han hecho una artística y sobresaliente jira por las principales ciudades de Europa y América.

— NOCHE —

Espléndidas vistas—Todas soberbias escenas de la vemesa que acaba de llegar.

HOY! HOY!

Alta novedad social

— TANGO ARGENTINO —

en traje de soirée

El non plus ultra del arte, la gracia y la destreza combinados con la IMPREABLE MORALIDAD

A última hora

Horrible asesinato

Alajuela 14.—A las 6 p. m. de hoy Ramón Fernández Rodríguez, último a su esposa Ana María Urbina. Detalle mañana.

Ismael Villegas

JOSE MARIN G.

Gran Fábrica de Muebles, Puertas y Ventanas

Debido a sus modernas maquinarias y grandes reformas, ofrece los precios más baratos y calidad y rapidez en el trabajo.

ESPECIALIDAD EN PUERTAS Y VENTANAS

Local: 100 varas al Este de las Alcaldías ★ No tiene rótulo eléctrico ★ Teléfono 34

Crónicas extranjeras

DE ROMA

La reina Elena y los principitos

Estaba yo en la estación central de Roma esperando a un amigo el sábado último, cuando advertí un gran movimiento del lado de los salones reservados a la Familia Real. Como tenía tiempo, acudí por curiosidad y también impulsado por mi deber profesional.

El coche real había sido enganchado al tren que iba a salir para los Abruzzos. Apenas me informé de esto, vi salir del salón real a la reina Elena rodeada de sus hijas, las princesitas Yolanda, Mafalda y Juana, y llevando de la mano al principito Humberto.

La Reina llevaba una elegante gorra de fieltro blanco y gran abrigo de pieles de *petit-gris*. Al subir al vagón, pudo observarse que calzaba botas de piel de cocodrilo amarillo. Los augustos niños vestían trajes de marinero, con abrigos. Dos gentiles hombres y una dama de servicio subieron también al vagón, y cerraban el séquito regio el comandante Bonaldi, preceptor del príncipe Humberto, y el doctor Quirico.

Dos lacayos con libras de fauna condujeron unas cajas muy largas al vagón de equipajes. ¿Qué ocurriría? ¿La Reina a los Abruzzos? Era una novedad que nos nadie sabía explicar, y para aclararla subí al tren, en calidad de turista improvisado.

Los Abruzzos

Mientras el tren se desliza velozmente en la oscuridad de la noche, que era fría, sentí un principio de recordamiento, porque mi gabán no era suficientemente fuerte para protegerme de los rigores de la temperatura.

Después de la estación de Terni (Umbria), el ferrocarril sigue la línea de Velino, pasa al lado de las cascadas de la Mármara y sube las primeras estribaciones del Apennino.

Omitiré, lectores amigos, la descripción del paisaje, entre otras razones porque no se ve...

Pero sí diré que un Comité local ha emprendido con feliz resultado el mejoramiento de esta pintoresca región de los Abruzzos, instalando en ella establecimientos industriales productores de luz y de fuerza motriz, de abonos químicos, etc. Todos estos establecimientos, situados a un lado y a otro de la vía, estaban iluminados con profusión, y parecía que el tren corría en medio de una avenida colosal en una noche de gala. El trabajo es incesante de día y de noche.

Mas allá del lago de Fucino, transformado por el difunto príncipe Alejandro Tortonja en una inmensa colonia agrícola, se ve el gran Saaso, que proyecta la sombra de su masa imponente. El tren sigue subiendo...; el Apennino está cubierto de nieve en sus cimas, y la temperatura, fuera del tren es de doce grados bajo cero. Estamos a 1,600 metros de altura, entre el gran Saaso y la Maiella.

Llegamos a las cercanías de Solmona y escritores al fin, pensamos en Ovidio Nason, el poeta de *Tristia*, y saludamos su patria adormecida y cubierta de nieve. ¡Adelante...! El tren se detiene y, en medio de la sorpresa general, hace alto en la pequeña estación de Rivisondoli. Esta parada no está prevista en los itinerarios de los expresos. Al rededor del vagón regio se forma un grupo de gente que tira de frío. La Reina Elena se apea del tren con sus niños, y después de un breve intercambio de frases oficiales, la comitiva penetra en la estación, débilmente alumbrada. Yo sigo de los últimos, preguntándome dónde me conducirá esta expedición nocturna, a 12 grados.

Fuera de la estación hay dos automóviles enviados al encuentro de la Reina. Los veo marchar y me resigo filosóficamente a realizar una pequeña ascensión de dos kilómetros a pie. Así entraré en calor.

En cuarenta y cinco minutos, a través de una oscuridad polar, llego al Apennino Hotel, un edificio confortable, casi suntuoso, que se ha instalado para dicha de los aficionados a los deportes de invierno. En seguida me interrogan, preguntándome si soy del séquito, y yo, por precaución, respondo que sí. Me instalo bien, y, sobre todo, entro en calor y me duermo... esperando los acontecimientos.

Sports de invierno

A las nueve estoy en pie. Todo el mundo está tomando desayuno, compuesto de leche, pan y manteca.

Inquiero, pregunto... La Reina se ha desayunado a las ocho en sus habitaciones y va a descender a la pista para correr con *skys*. Sale la augusta dama envuelta en pieles, llevando al principito de la mano. Las princesas la siguen, andando con gravedad. Todo el mundo lleva calzado con grandes clavos, y las cajas largas que vi cargar entre los equipajes fueron colocadas en un trineo; allí estaban los *skys* noruegos.

La Reina es una apasionada de este *spor*; a las princesas les gusta mucho también, y durante dos horas se dedican a él apasionadamente, en carreras desenfrenadas sobre la nieve por las pendientes de Cinquemiglia.

El príncipe Humberto, que no tiene edad para ejercitarse en un *spor* tan peligroso, juega al *curling* con otros niños del Apennino Hotel.

La Reina demuestra en las vertiginosas carreras que es una *sportswoman* perfecta. De repente oprime el regreso al hotel, a las once y media. Espera demostrando cierta inquietud, y el gerente del hotel parece que la tranquiliza. En seguida sube en su *auto* y se dirige a la estación. A las doce y media llega el Rey Victor Manuel... y la Reina está ya contenta.

Y todo el mundo regresó al hotel para almorzar. Por la tarde, los Soberanos y las princesas dan un paseo en trineo por el valle nevado, mientras el príncipe Humberto juega otra vez al *curling*.

—Delicioso—exclama, frotándose las manos, amoratada por el frío.

Los Soberanos tienen el propósito de hacer numerosas excursiones en esta espléndida región de los Abruzzos de la que el Rey ha dicho justamente «que sus maravillosas bellezas naturales le proporcionarán un brillante porvenir».

Apenas llegado, el Rey entregó al alcalde de Rivisondoli—que es hermano de un alto prelado bienquisto en la diplomacia pontificia—un grueso paquete de billetes de cinco liras, por valor de 5,000, y le rogó que los distribuyese enseguida entre los pobres de la comunidad.

—Así se calentarán en Nochebuena a mi salud—dijo.

El vecindario de Rivisondoli está encantado. Contempla extasiado a los Reyes y a los principitos. Lo que más le llama la atención es ver al Rey con un sombrero de fieltro y unas botas claveteadas, como un *sportsman* cualquiera.

Una boda

Se dice que está concertada la boda de don Pablo Churrina, secretario de la Embajada de España en el Quirinal, con la señorita Elvira Plaza.

DR. FRANCO FRANCHI

Permanente

Solicitamos a los suscritores de EL PABELLON ROJO den aviso a la Administración de cualquier falta quenoten en la distribución, para proceder inmediatamente a remediarla.

SE VENDE LA SUCURSAL DE LA TEMPESTAD

Para informes con su dueño en el mismo establecimiento.

Se arriendan

más de 100 manzanas de repastos y una casa propia para comercio; a hora y media de Hacienda Vieja. Hay terrenos para agricultura.

AL CONTADO

Se vende en el mismo lugar un corte de madera (cedros, caoba, pochote, etc.) Entenderse con

EMILIO ALPIZAR

Napoleón Sanabria

ABOGADO Y NOTARIO

ofrece de nuevo sus servicios profesionales al público. Oficina: 50 varas al Sur de Steinworth

EL GRANERO de Rómulo Artavia

Venta de granos al por mayor y menudeo.

Compro y vendo café al por mayor y menor.

Se reciben granos en comisión. Local que ocupa, en los bajos de la casa de la antigua botica de la Violeta.

Víctor Orozco

ABOGADO Y NOTARIO PUBLICO

Oficina: Avenida 2ª, 75 varas al Este del Palacio de Justicia.

Horas de despacho: } De 8 a 11 a. m.
} y de 1 a 5 p. m.

Lo que dice don Ricardo

Sólo el que compra en la «Botica Principal», situada frente al «Diluvio», sabe que esa droguería es la más surtida, la mejor y la más barata de la plaza. En ella existe el famoso Bálamo de Oro que cura la impotencia en cualquiera de sus grados.

AVISO

A todas las personas que desean construir, les hago saber: que me hago cargo de hacer casas de madera, de bahareque, de ladrillo y de cemento armado. Aceras de piedra, concreto y de ladrillo de cemento. Reparaciones de casas. Por planillas semanales o por abonos mensuales, todo a satisfacción de las personas que me honren con sus órdenes. Casa de habitación al sur de la Jardinería Braze.

JOSÉ DOLORES NAVARRO

Doctor Teodoro Picado

MEDICO CIRUJANO

Consultorio: Calle 6ª Norte, frente al costado Este del Mercado, contiguo a «La Reforma».

MOLINO COSTARRICENSE

HARINA

Ponemos en conocimiento del público que hemos nombrado Agentes Exclusivos de nuestra harina, en la forma siguiente:

**SAN JOSE, Segundo Zonta
CARTAGO, Luis Felipe Odio
HEREDIA, Negrini Hermanos**

Suplicamos a nuestros favorecedores se sirvan dirigir sus pedidos a los respectivos Agentes.

LINDO BROTHERS

LUIS ANDERSON

ABOGADO

Despacho: Esquina Calle 4ª Sur y 2ª Avenida O. Altos de la casa de doña María Alvarado, 100 varas al Sur del Banco de Costa Rica.

El nuevo pacto

Lo que se propone es el engordado de ganado, para lo cual necesita grandes repastos de guinea y potreros de gengibrillo. Para sembrarlos han recurrido a la semilla garantizada que vende Ernesto Valverde, 50 varas al Sur de la Botica Francesa.

ARTURO VOLIO

ABOGADO Y NOTARIO

Despacho: Frente a la casa de habitación del Gobernador don José María Peralta, Cartago.

Doctor Emilio Echeverría

MEDICO Y CIRUJANO

Consultorio: Calle 5ª Norte, frente al Teatro Variedades, oficina del Dr. Gerardo Echeverría.

Doctor José Ma. Castro F.

MEDICO

Consultorio: 2ª Avenida Oeste, frente a la casa de D. Rafael Iglesias.

Sombrerería Moderna

de Roberto Haro B.

Fabricación de sombreros

Ventas por mayor y menor de sombreros de Botero. — Especialidad en el arreglo de sombreros, sombreros y bombinas

Procedimientos rápidos para limpiar sombreros de paja y de paja en pocos minutos; no uso gomas, féidos ni azufre. Devolviéndoselo a usted como lo compró, es decir, nuevo completamente. La única Sombrerería que hace estos trabajos.

El precio lo pone el cliente.

CASAS EN VENTA

Favorables condiciones de pago. Abonos mensuales. Informes en la casa de doña Jesús de Carranza, 75 varas al Norte del Liceo de Costa Rica.

LA BARCELONA

de ANTONIO MONTEALEGRE

Vinatería, Taquilla y Pulpería - Importación Directa -

Fábrica de los nunca bien ponderados PUROS de tabaco de CACHI, sin competencia en el país. Existencia permanente de puros secos.

SE ATIENDE TODO PEDIDO, POR PEQUEÑO QUE SEA

EMPRESA DE ARENA DE RIO GRANDE

Oficina: Contigua a Wolf
Teléfono 218

San José

HAMBURG-AMERICAN LINE ATLAS SERVICE

Los siguientes lineros vapores de la Compañía salen de Limón semanalmente para New York, y hacen escalas en Colón, Kingston (Jamaica) y Santiago de Cuba.

Además, los vapores «PRINX JOACHIM» y «PRINX AUGUST WILHELM» tocan en Pearl Lagoon (Nicaragua). Los

«PRINX AUGUST WILHELM» «CARL SCHURZ»

«E. L. BOAS» «PRINX JOACHIM»

Los vapores «CARL SCHURZ» y «E. L. BOAS» tocan en Santa Marta (Colombia)

Es la ruta más rápida para la Exportación de Café.

Todos los vapores tienen Médicos y Somareros.

Para pasajes y más detalles, en las oficinas del Agente en San José y Limón.

John M. Keith, Agente General

Joaquín Aguilar

ABOGADO Y NOTARIO PUBLICO

Oficina: Su casa de habitación, situada 150 varas al Sur del Banco de Costa Rica, Calle 4ª Sur.

Doctor Mariano Rodríguez

MEDICO Y CIRUJANO

APARADO 850 TEL. # 147

Horas de consulta: } De 10 a 11 a. m.
} 12 a 2 p. m.

En la Nueva Casa de Salud, lado Oeste del Parque Nacional.

Anuncie en «El Pabellón Rojo»

Imprenta Aigina - San José

Suscríbase a «El Pabellón Rojo»

Las mejores Cervezas fabricadas en el país

TRAUBE

Hielo y Aguas Gaseosas de calidad inmejorable

NUEVA INDUSTRIA

Avisamos al comercio y al público en general que estamos montando una
FABRICA DE MOLDURAS ESTUCADAS
 que en calidad y belleza no dejarán nada que desear de las extranjeras
EL PRECIO SERA RELATIVAMENTE BAJO
RUEDA HERMANOS

Crónicas curiosas

¿Está vivo Oscar Wilde?...

Por R. Mayorga Rivas

Con seriedad admirable se nos deja venir Monsieur Fabian Lloyd en su revista *Mam Tenant*, que publica en París, diciéndonos que el famoso escritor inglés Oscar Wilde, tío suyo para más señas de verdad del cuento, no es persona del otro mundo, sino que vive todavía contra la universal creencia de que bien muerto está, aunque su memoria fulgure con luz muy viva en la rica literatura de la Gran Bretaña.

Ese Monsieur Lloyd, sobrino de su ilustre tío, según él lo asegura, es un buen mozo de 23 años de edad, de talla gigantesca, como que es un atleta de pelo en pecho que en los círculos deportivos tiene puesto con cetro y corona.

Y es él quien nos asegura, bajo su palabra de honor, que el 23 de marzo de este 1913 agonizante, recibió en su casa la visita de su tío Oscar, que regresaba de la India muy orondo y risueño, después de haberla jugado al mundo la broma de su muerte, la cual le abrió las puertas de la fama y puso en olvido sus liviandades y pecados carnales que le llevaron un día a infamante presidio.

Resulta a ahora, si hemos de creer al sobrino del gran escritor inglés, que el ataud que en el cementerio de Bagneux fué enterrado y que pesaba 240 libras, no contenía el cadáver de Oscar Wilde, sino piedras, algodón y lana, y un jarro grande de vidrio. En éste se depositó un manuscrito en francés, de puño y letra del supuesto difunto, intitulado *Amén* y con los subtítulos *¿Una comedia? ¿Una tragedia?*

La prensa de Londres y de París, naturalmente, ha comentado el decir de Lloyd y lo califica de broma; pero el atrevido sobrino de Wilde ha contestado que desafía a sus contradictores, para que con él hagan una apuesta de diez mil francos, en cuyo caso les probará, desenterrando el ataud, que realmente contiene lo que enuncian queda y no los restos mortales del autor de *Salomé*, quien vive en la India, cosa que también puede comprobar.

Audiendo al súbito apareamiento de Oscar Wilde, afirma Lloyd que a su casa llegó en el indicado día de marzo, un poco después de las diez de una lluviosa noche, anunciándose con falso nombre. Y asegura, que está más gordo ahora que se ha dejado crecer la

barba y que tiene blancos los cabellos... Al abrazarlo, le dijo toda la verdad respecto a su fingida muerte y prorrumió en exclamaciones de pena por su pasada vida y de desprecio respecto de los hombres.

—Dios ha sido terrible conmigo, dijo, y prorrumió a llorar... Calmóse poco después, y se sonrió dulcemente. Pidió cigarrillos egipcios a su sobrino y fumó sin cesar, mientras bebía vasadas de cherry-brandy. Hablaron de muchas cosas, y le informó que regresaba no de la eternidad, porque de ese viaje no se vuelve nunca, sino de la India y Sumatra. Dijo que viajando por Italia, le habían reconocido varias veces, especialmente en los trenes de ferrocarril. En Padua le siguió, pisándole los talones, un extranjero que quería obligarlo a que le diera su nombre, cuando salió de un café donde lo oyó hablar, en íntima plática, con otra persona «acerca de la obra poética de Oscar Wilde, el desventurado genio inglés despreciado en vida y glorificado en muerte, al igual que Edgar Allén Poe».

En la entrevista con su sobrino, éste cuenta que Wilde le informó que ya ha concluido de redactar sus Memorias; que a la sazón se ocupa en componer un volumen de veros; y que había escrito cuatro dramas. «Uno para la virja Sarah Bernhardt», añadió con irónica sonrisa.

A las dos de la mañana se despidió Wilde de Lloyd, habiéndose negado a dar un paseo por Montmartre, aunque dijo que le habría gustado mucho ir allí para recordar horas de ensueño y placer y reconstruir por un momento siquiera su loca vida parisense, generadora de sus más geniales obras.

Al despedirse el nocturno visitante, díjole a su sobrino que guardara silencio respecto de su aparición, hasta que pasaran seis meses.

El buen sobrino ha obedecido. Esperó el plazo; y ha hablado en el debido tiempo, pero nadie quiere creerle.

Sin embargo, un diario de París dice: «La relación, tal como está escrita, parece un engaño; pero cuando con Lloyd se conversa, oye uno de tal modo relatar el suceso, hay tal convicción en las palabras de ese hombre joven, que parece sincero, y con tanta evidencia expone los hechos, que no puede dudar el interlocutor, ni atribuir el fantástico cuento a desequilibrio mental.»

Crónicas extranjeras

DE BERLIN

Nietzche, el solitario

Elizabeth Förster Nietzche, la hermana de Nietzche, acaba de publicar un libro con este título: «Nietzche, el solitario». («Der einsame Nietzche»). El libro ha sido editado en Leipzig por Alfred Kröner. Es un libro de piedad y de ternura; un monumento de amor fraternal, según lo llama un crítico.

¡Nietzche! Su genio es considerado por muchos un genio latino, mediterráneo. A mí ningún escritor me da una impresión más grande de lo que pudieran llamar alemanismo. Su filosofía es la filosofía de este pueblo fuerte, grande, sano, joven y lleno de apetitos. Cada alemán es un nietzcheano, aunque nunca haya leído a Nietzche. Lo es orgánicamente, por el peso, por la estatura, por los músculos, por el estómago. Cuando un alemán va por la calle—un alemán típico—parece como si fuera reptando en la máxima de Nietzche: «Perezcan los débiles». Y a los débiles no se apartan, pues perecen. «Perezcan los débiles: he aquí el principio de nuestro amor al hombre...» Yo no puedo leer esto sin representarme un batallón alemán en marcha. Todo ejército es

un poco nietzcheano, como todo ejército es un poco alemán; pero el Ejército alemán es nietzcheano especialmente.

Yo recuerdo muy bien la entrada de la filosofía de Nietzche en Madrid. Entró después de la cerveza y de las coles fermentadas, que le sirvieron de *hors d'oeuvres*. Venía traducida de segunda mano, en tomos de a peseta, con un Nietzche muy bigotudo en la portada. Se consumía en algunas cervecerías, con las coles y la cerveza sudsódicas. Tuvo un éxito de cosa nueva, de *snobismo*, un éxito puramente intelectual, y pasó. Estábamos todos muy mal alimentados para ser nietzcheanos. No poseíamos ni el peso ni la estatura necesarios.

Pero en Alemania es distinto. El alemán es nietzcheano orgánicamente, como lo es el gato con respecto a la rata. La moral de sus músculos, su moral orgánica, es nietzcheana pura, y el genio de Nietzche es un producto alemán auténtico. *Made in Germany*.

El mismo lenguaje de Nietzche es tan alemán, que sólo puede compararse al alemán de Lutero, del que tiene no sólo la fuerza, sino también la forma.

JULIO CAMBA

Zapateros! Zapateros!

Al Gran Depósito de materiales de Zapatería de Alfredo Mata & Cia frente al Banco Anglo Costarricense. Acaban de llegar: Pega de superior calidad, líquido negro marca colorada, tinta instantánea, hilo inglés, titán charolado de primera, Beceros blancos

engrasados, Tacones de hule inglesa, tacones de madera Franceses, Cordones de seda y algodón, puas y grampas para botones.

Selecto surtido en cabritillas, arábicas, excelior, badanas, titanés, hermentadas, betunes.

Precios liberales de acuerdo con lo innegable de los artículos.

A LOS PASEANTES

En el conocido "ROYAL" situado en el punto que establecimiento "ROYAL" ocupó D^a Petra Alvarez se ofrece a las personas que visiten PUNTARENAS, buena CANTINA, un RESTAURANT que no deja que desear y sobre todo un servicio aseadísimo de cuartos y de camas.

Puntarenas, enero 1914. VALENTINA HERRERA



BASIGO Y ALVARADO

Almacén de Géneros y Abarrotes

Han recibido y venden a precio sin competencia, y exclusivamente por mayor, ARROS, TABACO VIRGINIA GANCOCHES, ZARAZAS AMERICANAS, ZAVIRO; CASIMIRAS INGLESAS, LOZA, CRISTALERIA y otros artículos.

UNIOS IMPORTADORES

del Papel para Cigarrillos marca "Berrano" y del famoso Betún para Calzado "Oordin"

Cal de Concha

Vende Indalecio Fallas. Puede usted hacer pedidos por correo o telégrafo a Desamparados.

Para informes en San José, con Francisco María Núñez en esta oficina.

Ricardo Kriebel

DENTISTA ALEMAN

Oficina: 75 varas al Sur del Banco de Costa Rica, frente a la casa de habitación de don Federico Tinoco.

Anúnciese a El Pabellón Rojo

Se pica tabaco

Sin desvenarlo, a € 0,15 el kilogramo, y desvenado a € 0,25 el kilogramo, al lado de la casa de don Julio Castro y frente a la Casa de Refugio.

JOAQUÍN GIL

LA VILLA DE PARIS

Es la Sastería de Moda en San José ESPECIALIDAD EN TRAJES DE PRAC Miguel Borrás

LA COLMENA

CONFITERIA, JALEAS Y FRUTAS CRISTALIZADAS NACIONALES —TODO HECHO EN EL PAIS—

Refresquería, Helados de Crema, Tostetes y Confites de todas clases

Aseo esmerado, buen trato y todo a mitad de precio

Haced una visita y quedaréis satisfechos

El día 1º de octubre del corriente se abrirá al público

Avenida Central - Esquina del Hotel Central

PABLO TORRENS

Arreglo de aceras en la capital

Gran Fábrica de Mosaicos Hidráulicos de José María Castillo

Para embellecer la capital con toda comodidad, se compromete a construir ACERAS poniendo los mejores PEDRINES que se fabrican en el país, recibiendo ABONOS, ya sea por mensualidades o semanales, entregando el trabajo a entera satisfacción del cliente.—Venta de Cemento de la mejor calidad al por mayor y al menudeo.

Para precio y condiciones entenderse con el ingeniero LESMES S. JIMENEZ

IMPRENTA LA MEJOR DEL PAIS

FOTOGRAFIA LA MAS ARTISTICA

LIBRERIA ALSINA

Avenida de la Estación, Calle 4ª Norte

NOVEDAD Y ECONOMIA

PAPELERIA DE GRAN LUJO

ENCUADERNACION DE PRIMERA CLASE

Importante

Hasta nuevo aviso, los precios de AZUCAR serán los siguientes:

1ª clase... € 18-00 2ª clase... € 18-50
 3ª clase... € 18-00

Descontos:

6% y 5% sobre órdenes de 100 quintales para arriba
 6% " " de 10 a 99 quintales

Las órdenes menores de 10 qq. no tienen descuento.

LINDO BROTHERS

San José, Enero de 1913.

ALMANAQUE 1914

... PARA ...

POR

PEDRO N. GUTIERREZ

Está de venta en la

LIBRERIA ALSINA

San José, C. R. Apartado 249

¿Busca usted elegancia?

pues ocurra al TALLER DE FERNANDO DONINE-LLI y pida muestras de diversidad de ladrillos mosaicos que a precios reducidos vende y no admiten competencia, pues el trabajo lo ejecuta personalmente su dueño, garantizando la calidad de los materiales empleados.

PARA BODEGA

En uno de los puntos más céntricos de esta capital se alquila un lugar para bodega que reúne muchísimas comodidades. Informarán en esta oficina.

Tomas Fernández y Hno. Almacén de granos. Apartado No. 198. Telefono No. 146

PRECIOS BARATOS y toda clase de provisiones de primera necesidad

Ertijosles • Matz • Café • Sal • Arroz • Manteca

Tenemos siempre en existencia los artículos siguientes:

Magnífica oportunidad para invertir dinero con positivo provecho

Una casa muy bien construida contra temblores, elegante y cómoda. Cuatro casitas pequeñas.

Un local esquinero para comercio, con salón para billar y bodegas, que ocupa actualmente con pulpería don Manuel Sagara, punto de mucho movimiento.

Situación: 100 varas al Norte de la Plaza del Ganado, Avenida 12 Este y Calle 9ª Sur.

Todo forma una sola finca y se vende en condiciones favorables.

Entenderse con Ignacio Merino P. o con Max Bustamante, 18 de octubre de 1913.

Crónicas selectas

IL TENORE

En el café, de la mesa cercana a la mía ha caído al suelo un fotógrafo postal; en él estaba el célebre Titta. Me he apresurado a recoger la tarjeta y a entregarla a su dueño, un hombre de cara rasurada y cabellos grises, embutido en un viejo y raído gabán.

Me ha dispensado un sonrisa de gratitud. He querido corresponder a tan espontánea cortesía y he pronunciado con pasiva inconsciencia:

—¡Ah, el gran Titta! ¡Famoso cantante!

—*Cinque mille lire signore!*—ha contestado el hombre del gabán en un lenguaje híbrido.—*Cinque mille peseta per cantare una sola sera!*

Luego ha apartado de su sien los rizos canosos y ha añadido con intensa melancolía:

—*Anch'io sono stato cantante!*

Le he mirado con atención. En sus ojos fulguraba un extraño destello de vanidad suprema. ¿Por qué no habría de haber arrebatado también a los públicos aquel caduco y desamorado bohemio, que todavía, al evocar sus triunfos, se erguía bajo sus harapos con olímpico y soberano desdén?

Le interrogué y contestó con verbosidad rápida y febril. Tenor; había sido tenor y había emitido sus ferriatas en la Scala, y en Nápoles, y en Viena. Había sido Armando, y Faust, y Almaviva; el público le había aclamado, y una vez el patilludo Francisco José le había llamado al palco imperial

y había puesto en la solapa de su frac un botón sangriento.

Hablaba nervioso, inquieto, agitando su cabeza ornada de blanquecinas y largas melenas. Su obra predilecta era precisamente *Rigoletto*. ¡Oh, allí sí que había sido definitiva su victoria! La hermosa ópera, llena de pasión y ternura!

—*Es «Le roi s'amuse», signore—me dijo—Il Duca es Francesco premiere y Monterone es Rambouillet.*

Después había surgido el contratiempo, la imprevisión e irremediable catástrofe. Una corriente de aire había bastado a destruir su gloria y el público le había dicho, como en Nasón: *Displet nasus tua*. ¡Ah, la hermosa voz perdida para siempre! Pero su corazón era el mismo. Y mientras una lágrima titilaba entre sus pestañas, se golpeaba el pecho el veterano atribulado con increíble y valerosa firmeza.

Yo le miré con la compasión, mejor diré, con el hondo respeto con que contemplamos siempre las grandezas caídas.

Lanzó un suspiro, se puso en pie y me tendió la mano. Bajo sus andrajos hacía una deplorable figura. Sin embargo, afirmó sobre la sien su sombrero flexible y salió erguido, marcial, tarareando el viejo motivo de la inconstancia femenina, como pudiera hacerlo al ir a cruzar el puente de Minio, henchido de frivolidad y apostura, el auténtico duque de Mantua.

ANTONIO Z RAYA

Sueltos de Crónica

La carrera Maratón

La carrera Maratón de esta capital a Puntarenas, ya no la hará el Ronco, porque está preso, pero irá en su lugar Manuel Polanco que llevará como contendiente a Octavio Rojas. Esta pareja combatiente salió ayer a las cuatro de la tarde, y hoy a las siete debe estar en el puerto.

Exámenes

En los exámenes que se verificaron en la Escuela de Farmacia se presentaron en las asignaturas de los diferentes años, los jóvenes Juan Félix González, Jorge Montes de Oca, Ramón Padilla, Marco A. Soto, Rafael Ángel Soto, Luis Rojas y Demóstenes Deliyory, quienes fueron aprobados tanto en sus pruebas escritas como orales y prácticas por los respectivos tribunales examinadores.

Robo

Robo frustrado dichosamente. Eleazar Ledesma fue encontrado por Rafael Otárola Calderón registrando sus baúles. Este Ledesma tiene fama de ratero y se sospecha que sea prófugo de las cárceles.

Riñas

Por naderías Rafael Pastor Carvajal y Eugenio Mena Acosta, vinieron a las manos abofetándose mutuamente. Afirmó Francisco Hernández; pero no el de Córdoba, sino López, convertido en un titán por un quitame allá esos pajs mojadas en alcohol, abofetó a Francisco Obando y José Araya.

Lo de siempre

Hay una mujer en este cuento como en todos, y en todas parecidas; se llama Julia Rodríguez; ha sido citada a la Agencia 1ª de Policía, por descuidar a una su hijita de 11 años, la que andaba en la Estación del Pacífico con dos hombres. La madre le envía a pedir limosna.

Desagües

Los vecinos del Rincón de Cubillos se quejan con mucha razón de que los desagües de aquellos suburbios están inaguantables de sucios.

Gran turno

El vecino y simpático pueblo de San Pedro del Moján estará hoy de gala con motivo del gran turno que a beneficio de la iglesia parroquial se celebrará.

El programa es extenso y variado, estando encargadas de los servicios graciosos y bellas señoritas que con su presencia darán mayor realce a la fiesta.

Fanatismo

Los asesinatos rituales

Kief, 11.—Se ha registrado otro caso de asesinato ritual, cerca del pueblo Pastoff.

Un huérfano cristiano que vivía con una familia judía fue asesinado hace meses, y después de la investigación superficial acostumbrada se le enterró. Debido a los rumores que corrían, exhumado el cadáver el examen de mostró que tenía trece heridas que se hacen conforme a cierto rito judío.

Rapráse que creará un interés más general que el caso de Beilias.

El tango argentino

Sigue siendo tema de discusión en la Prensa de todos los países el tango argentino, que se ha puesto en las salas de espectáculos y hasta en los salones de la buena sociedad.

La danza ha merecido no sólo el anatema de algunos Soberanos, como el de Alemania y el de Baviera, sino la condenación de algunos prelados, entre ellos el de Lyon.

En las polémicas periodísticas se aducen votos en contra más que en pro.

Un diario parisino asegura que por los datos de un autorizado y erudito escritor, director de una de las mejores bibliotecas francesas, puede rectificarse lo dicho acerca del origen de la discutida danza. «El tango—dice—es de origen asiático. Proviene de Tan Ho, ciudad Indochina, de donde la trajeron a Europa gitanos españoles, que luego lo llevaron a América del Sur».

El dichoso tango está dando no poco que hacer. En los Estados Unidos ha provocado nada menos que un conflicto escolar.

El rector de la Universidad de Filadelfia hizo fijar hace pocos días un edicto en el mármol destinado a los avisos oficiales, prohibiendo a los alumnos de ambos sexos que bailasen la consabida danza, amenazando con se-

De San José irá mucha gente a pasar horas deliciosas, contribuyendo de paso a que la recaudación sea mayor.

La fiesta será amenizada por una banda de música.

Escándalo

Contigua a la casa de don Máximo Chaves hay una cafetería en la cual manejan los escándalos nocturnos. Allí se vende aguardiente entre semana y también los domingos, sin patente.

Más robos

Antonio Leitón, abusando de la confianza, y cubierto con los velos de la noche que no siempre ocultan, se introdujo al cuarto reservado de su patrona doña María Espinosa de Vargas, y le sustrajo una cadena de oro que ella valía en 55 colones.

Wong Long

Este es el nombre de un ciudadano de la China que llegó a nuestro puerto del Pacífico en uno de los últimos vapores.

Como las autoridades de allá, en acatamiento a la ley, le ordenaron reembarcarse, el señor Wong Long se dirigió al señor ministro de Gobernación alegando que él pertenece a los ya incritos en el registro de chinos que pueden residir aquí; que su retrato está también archivado por los encargados de ello. El ministro pidió la filiación del mencionado reclamante, y por haber resultado declaración de algunos centímetros en la estatura, se procedió a la expulsión definitiva.

La Facultad de medicina

En la última sesión celebrada por la Facultad de medicina se conoció de la renuncia presentada por el doctor Fonseca Calvo de la administración de la casa Carit, que se donó para asilo de la Maternidad.

Como las razones en que funda su renuncia el doctor Fonseca Calvo son justas, se acordó admitirla, nombrando para reponerlo al doctor Manuel Pouraier.

Incorporación

Don Miguel Maradiaga dirigió una solicitud a la misma Facultad, pidiendo se le incorporase en ella de acuerdo con los tratados de Washington. El señor Maradiaga es hondureño.

Corrijase

El mensajero número 5 fue encontrado anoche tirado en completo estado de embriaguez. La policía se hizo cargo del incorrecto empleado que fue conducido a lugar seguro.

Llevaba telegramas de las personas siguientes: Elías Granados, Esteban Solís, Carlos Borbón, María Teresa Cordero y otros.

vero castigo a los infractores de la disciplina

El día de Navidad, algunas de las estudiantes asistieron a un baile, y no supieron resistir la tentación del tango.

Bailaron; al día siguiente lo sabía el rector, e inmediatamente hacía fijar en la galería otro edicto, por el cual quedaban expulsadas del curso las jóvenes alumnas que habían infringido el mandato.

Al enterarse los compañeros de las devotas del tango, protestaron enérgica y ruidosamente. La protesta fue transmitida a los estudiantes de otras Universidades, y el cuerpo escolar de la gran República ha hecho suyo el agravio inferido por el rector de Filadelfia a sus compañeras.

Los protestantes piden la destitución del pudibundo rector.

Sigue la danza

Continúa la revolución en Haití

Nueva York, 11.—Un cablegrama de Theodoro para *El Herald* dice que tres departamentos, el del Norte, Noroeste y Artibonite protestan armados contra la pretendida elección de Zamora; que el Congreso está ilegalmente constituido; que no ha sido aprobado por el público.

Dirigió una protesta a las potencias diciendo que la revolución recluta mucha gente.

Desórdenes

El populacho amotinado

Tekio, 11.—Han continuado los desórdenes.

Hay muchos heridos por los saques de la policía.

El populacho atacó y destruyó los tranvías, cuyo servicio se ha suspendido. Las tropas guardan las oficinas navales.

Centenario

Crédito para unas fiestas

Washington, 11.—Bryan se muestra muy dispuesto a apoyar un crédito de 150 mil dólares para celebrar el centenario de la paz anglo americana y es de opinión que debe gastarse lo más posible en esa celebración.

De Honduras

(POR TELEGRAMA)

Amapala, 13.—Los excursionistas colombianos Joaquín Valenzuela y Eduardo Salchez visitaron estas escuelas y tipografía quedando bien impresionados. Diríjense al Salvador llevando importantes datos de enseñanza.

Ecos Patrios

De México

Automóvil acorazado

El Paso, 11.—El primer automóvil acorazado de los federales se aparejó con un tren militar en la línea central mexicana, marchando hacia Torreón.

Tiene una potente coraza y una torre artillada.

Los Estados Unidos han establecido en el fuerte Bus una escuela para los niños prisioneros, la mayoría de los cuales no tiene ninguna instrucción.

Tengo en comisión

para vender lo siguiente: una librería de cedro, un escritorio, un fonógrafo pequeño Salmiraghi, un nivel para ingeniero con trípode y miras.

EMILIO ALPÍZAR A.

Sociedad de Beneficencia Cubana

Para tratar sobre la reforma de los estatutos se convoca a una reunión extraordinaria, que se celebrará el domingo 15 del presente, a las 3.30 p. m. en el consulado de Cuba. Se replica la asistencia.

El Secretario,

MANUEL DE LA TORRE.

El Presidente,

G. SANTISTEBAN.

¡Mucho cuidado!

Los afamados polvos de arroz «KALODERMA», fabricados por la casa alemana F. Wolff & Sohn se expenden bajo este nombre y con marca debidamente registrada en el país.

El público debe cuidarse de no confundir este artículo con otros polvos de nombre y empaque parecido, fabricados en el país, y que no tienen la merecida reputación del mencionado producto importado.

ALFONSO ALTSCHUL,

Agente de la casa F. Wolff & Sohn

COMPANÍA DE SEGUROS CONTRA INCENDIO "Nord-Deutsche" de Hamburgo (Norte-Alemana)

Capital M. 15,000,000

Fondo total de garantía M. 28,650,000

FUNDADA EN EL AÑO 1857

Representada por Alfonso Altschul, San José de Costa Rica

Compre una buena máquina

Adquiera una máquina de escribir

UNDERWOOD

y quedará satisfecho.

Vea una muestra en la acreditada joyería de Ortiz, frente al Banco Anglo. Pida catálogo. Apartado de correo 406

B. FERNANDEZ SOTO,

AGENTE.

San José, enero de 1914.

¡Zapateros!

Especialidad en pieles como

TITAN, GLACE, etc., etc.

No hagan ninguna compra sin antes visitar-nos, en la seguridad de que se beneficiarán en un veinticinco por ciento.

ACUDID A LA

Ciudad de Londres

A. ASCH, & Bros., al lado de "La Proveedora"

AL COMERCIO Y AL PUBLICO

APARTADO 799

TELEFONO 37

Teniendo disponibles algunas horas me es muy grato ponerme a las órdenes de todas aquellas personas que a bien tengan ocuparme en los ramos siguientes:

- Compra y venta de propiedades ★
- Compra y venta de muebles ★
- Cobro de alquileres
- Colocación de dinero ★
- Cobro de cuentas
- Rotulación y circulación de tarjetas. ★ ★ ★ ★

Daré, mediante módica comisión, los detalles que necesiten los vecinos de provincias.

EMILIO ALPÍZAR A.